

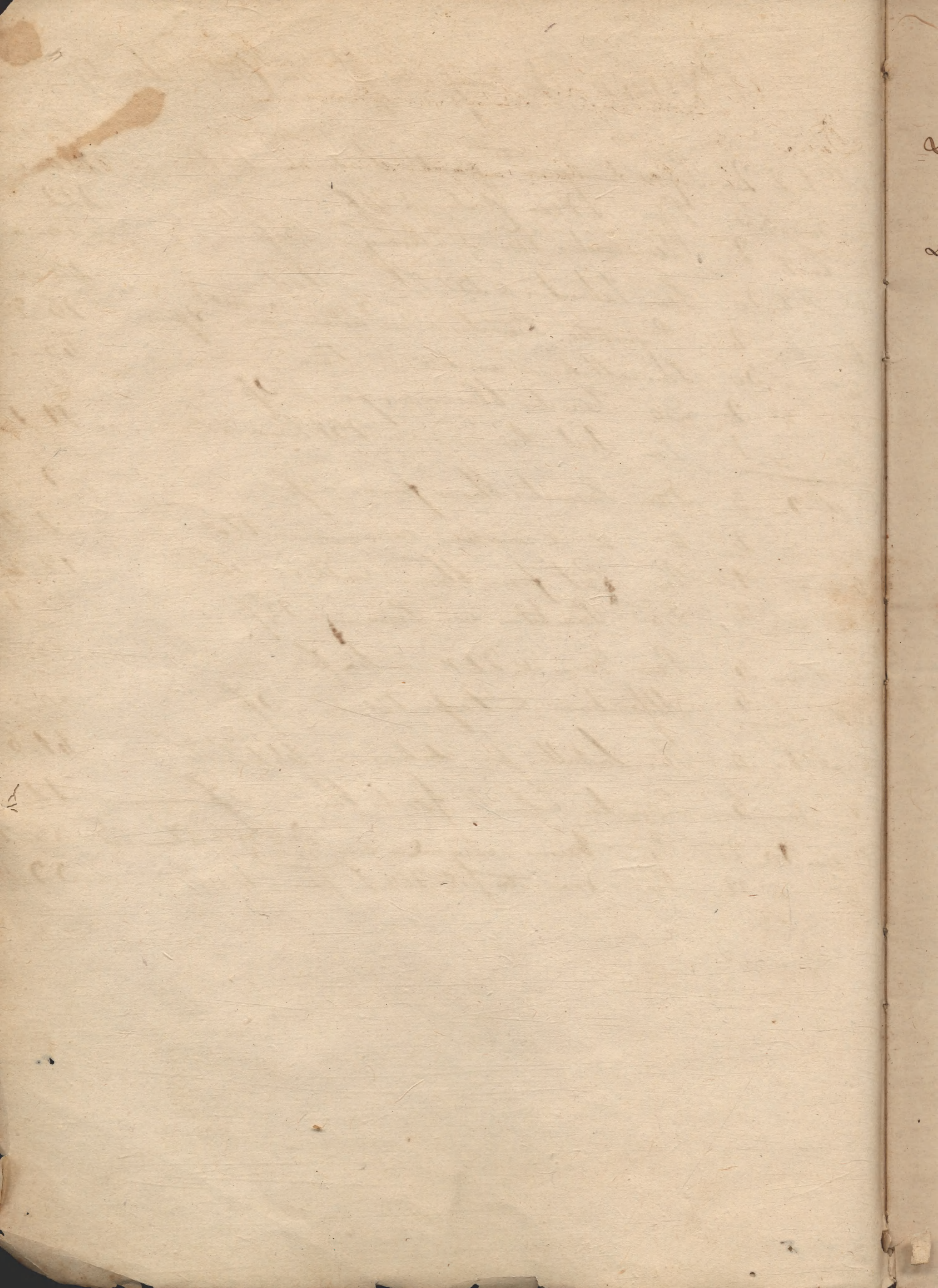




Razon de compras p^o mi C^o - Madrid -

N ^o 1-2	2-	Pipas de Ajonjolí - pruebas de calidad a 15 ppa.	210.-
D. 3-4	3-	Pipas de Vinos de Astoria a 74 p.	222.-
D. 6-7	2-	Quarteros de Vinos de Malaga a 30 p.	60.-
C. N ^o 8	10-	Pias de Indias de 28% a 25 p.	25.-
D. d.	2-	Paquetetes de Panes de Leon avamascados a 13 p.	26.9%
D. d.	50-	Pias de Indias anchas a 7/8 p.	15.-
D. d.	2-	Doc. Panes blancos con pino a 5 p.	10.-
D. d.	1-	Pia de Piel de Indias con 25% a 3 1/2 p.	11.1-
C. N ^o 9	3-	Doc. Panes blancos finos a 3 p.	9.-
D. d.	2-	D. d. de mullina de Indias a 17 p.	1.2
D. d.	1-	Pia de Piel fina blanca con 25% a 3 1/2 p.	12.2-
D. d.	2-	Doc. Panes con Pinos a 7 1/2 p.	15.2
C. N ^o 10	4-	Pias de Indias de 22% a 4 1/2 p.	18.-
C. N ^o d.	6	Alfombras de Tripe de Indias a 5 p.	30.-
C. N ^o 3	1-	Pias de Indias para chales con 11 1/2% a 7 1/2 p.	41.6
D. d.	6-	Panes de Indias finos blancos a 2 p.	12.-
C. N ^o 10	2 1/2	Pias de Indias de Indias con $\frac{45 \frac{1}{2}}{47 \frac{1}{2}} \frac{112 \frac{1}{2}}{19 \frac{1}{2}} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2}$ a 2 1/2 p.	36.7
D. d.	12-	Pias de Indias de 26% a 11 p.	57.4

85.40 1/2

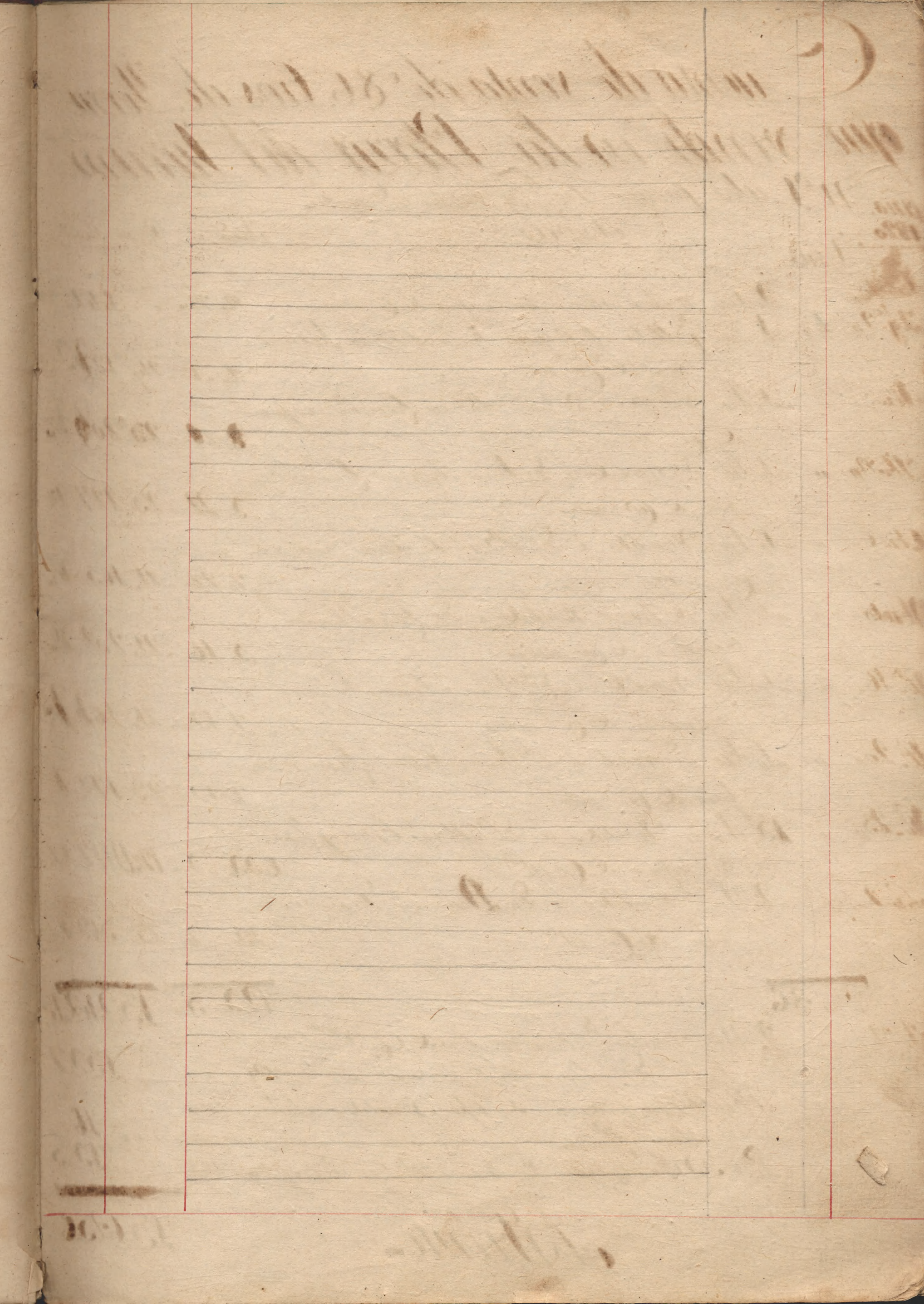


Memorias hechas a mi hermano a Buen Ay-
Premitido p. la Batandria de Vinas -

Dici 3 - 1. Grogas Coronada - 100 -
1. Poncho blanco con fajas setenter en - 12 -

Dici 9 - Con esta fha se firmo una letra en favor de
mi hermano y contra D. Felix Constantino L. **F. 550 -**
ag. con la cantidad de 550 p. y en

Carta fha 19 de En. me a favor de mi hermano
donde como tambien el las 1. Grogas y 1 Poncho -



Cuenta de venta de 86 Fros de Yerva que vendi en la Plaza del Tucum^{an}

año N^o 1820 = a los precios seg^{tes} y sujetos q. Comoto =

	<u>Fros</u>	<u>Asarico</u>	<u>Años</u>	<u>Precio</u>	<u>Peso</u>
Julio 20	"	2 Fros. vendidos almenudes Compero & C ^o n ^o tas	18	22	442
Ag ^{to} 3	"	1 Fro q. Uebó el Pulpero Juan Antonio Carrera con pero & C ^o n ^o tas	8	1	192
Sept 3	"	1 Fro vendido a D. Juan Antonio Carrera Compero & C ^o n ^o tas	2	20	207
Oct 27	"	1 Fro q. vendido a D. Juan Antonio Carrera Compero & C ^o n ^o tas	3	22	227
Nov 6	"	1 Fro vendido a D. Bernabe Torres Compero & C ^o n ^o tas	7	22	165
Dici 10	"	1 Fro de Yerva vendido a D. Luis Almada Compero & C ^o n ^o tas	2	16	202
D ^o 16	"	1 Fro vendido a D ^o Juan Antonio Figueroa Compero & C ^o n ^o tas	7	12	162
D ^o 20	"	1 Fro q. vendi a D ^o Juan Antonio Carrera con pero & C ^o n ^o tas	7	19	173
D ^o 23	"	15 Fros. vendidos a D ^o Man ^o Vitero y Zanate Compero & C ^o n ^o tas	635	2	1118
Nov 2	"	2 Fros vendidos a D. Damian Garcia con pero & C ^o n ^o tas	15	14	368
" " 36			723	5	13218
Ag ^{to} 2	"	2 Sobornales Tabaco Compero & C ^o 9 ^o n ^o tas ven. Lido a D ^o Rosa Bolacio con a	22		1327
		Por 8700 Ligarras de Osa vendidos almenudes			76
		Por 339 Ligarras vendidos a D ^o Pepe el Cafetero a 11 ^o p ^o			213

al Frente

13,623 6/10

Cuenta e Venta hecha en Sant.

del Estero p.^o D. Pedro Frías a q.^o debe en Comision 24 Fríos
de Yerra Asarca Anon. Pes.

N ^o 2	Fríos 26	Frío compeso & c ^o nt ^o	2,20	25	245
	" 1	Frío compeso & c ^o nt ^o	10	22	22
	" 1	Frío compeso & c ^o nt ^o	2	17	22
	" 1	Frío compeso & c ^o nt ^o	10	0	20
			<u>32</u>	<u>12</u>	<u>278</u>

" 30" Cuenta e Venta hecha

en Cordoba Asarca

N ^o 3	Fríos 16	3 Fríos Vendidos a D. Manuel Pico Paton & c ^o nt ^o	30	20	20	616
N ^o 26		1 Frío de Yerra con arria, Vendido a D. M. Lorion Quintana compeso & c ^o nt ^o	7	13	13	135
			<u>37</u>	<u>33</u>	<u>751</u>	<u>27</u>

" 31" Cuenta de venta he

cha en Santiago de Chile Asarca

N ^o 4		1 Frío Vendido a D. Juan Amarray compeso nt ^o	1	19	22	133
		1 Frío Vendido a D. Mig. ^o Juicio con c ^o nt ^o	7	10	22	207
		1 Frío Vendido en dos partes con c ^o nt ^o	10	2	22	220
		19 Fríos Vendidos a D. Juan José Mlad con c ^o nt ^o	142	13	22	4133
		1 Frío Vendido a D. ^o Pedro Orca con c ^o nt ^o	12	11	22	313
		1 Frío Vendido p. ^o D. ^o Santiago Aramburú con c ^o nt ^o	7	15	22	212
		5 Fríos Vendidos p. ^o el t ^o con c ^o nt ^o	32	24	27	1071
		1 Frío d. ^o p. ^o d. ^o con c ^o nt ^o	7	11	27	207
			<u>238</u>	<u>11</u>	<u>27</u>	<u>6653</u>

" 124"

6653.57

Prospecto et Reso, y Cantidad de Corresponden a los 12.6^{tos}
 Fios & Yerra, dos Cajones & Ligeros, y dos Sobornales & Yerra, y Undi
 do en las plazas q^e prorruegan las Anteriores partidas

		Arrobas	
12.6 ^{tos}		722 5 ^u	15212 1/2
2 ^{tos}	Sobornales Yabaco	" " " " " "	139 7
2 ^{tos}	Cajones & Ligeros	" " " " " "	225 3
1 ^{to}	Fios	32 12	878 -
4 ^{tos}	Fios	32 3	751 2 1/2
30 ^{tos}	Fios	238 11	6653 5 1/2
124 ^{tos}	Fios	504 11	21946 6 1/2

Por de cuenta q^e se en Chile a los Señores compran
 do Villeros a 11 p^o Cantidad 1171 p^o de 154 1

Total el Producto de los 12.6^{tos} & Yerra & Cajon
 & Ligeros y 2 Sobornales Yabaco 22100 7 1/2

Gastos del negocio 4302 0 1/2

Liquido 17798 7 1/2

Costos que han ocasionado los 124 Fios de Tierra, 2 Casones de
 Licoanos, y 2 Sormas y Tabaco - Atraves

		Pesos
<u>Fucuman</u>	Dios. ^{El Reino de Guayaquil} pagados, p. 26 Fios de Tierra Reclutados a 1/2 p. la p. ...	682. -
	Dio de Alcabala el 1/2 p. aforada a 16 p. ...	140 2/3 -
	Dio de Comulado el 1/2 p. p. ...	165. 1. -
	Dio de Estindase a 2/3 p. ...	26. 7. -
	Dios de 2 Casones de Licoanos	52. -
	Por gastos q. me ocasiono el viaje p. la porta desde la Villa de los Machos a Cortoba, y en seguida a Fucuman	55. 5. -
	Por Peones y palos para Almacenar la Tierra	11. 11. -
Nº 13	Por un proprio q. D.º Manuel Alcantara me dio en Fucuman de Santiago del Estero, incluyendo una Carta de D.º Lorenzo Pile	8. -
Nº 16	Por 20 p. q. le pague a Pedro Calomino p. q. viene bolca la tierra q. camina a Salta con 16 Fios de Tierra	20. -
Octubre 3	Por 10 p. q. le pague al Arriero Benito Cabrera q. de Fucuman paraba aforada con 16 Fios, y como vive el mal estado de las las en Santiago del Estero, y lo mucho q. debia de comodidad. conviene en entregarle esta cantidad a esta Villa Santiago	10. -
Abril 2	Por gastos que me ocasiono el viaje de Fucuman a Santiago de Carretas para remitir la Tierra a Cordoba, y buelta a Fucuman	22. 6. -
	Gastos q. me ocasiono en 12 dias q. estube en Fucuman	12. 3. -
	Por almuerzo comida, y cena a 20 p. p. mes	31. 3/4
	Por Alquiler de Casa a 7 p. p. mes	3. -
	Por Velos y agua en los 12 meses 19 dias	25. -
	Por un serbiente a 6 p. p. mes en 12 mes	24. -
	Por muebles precios para mi servicio	7. 4. -
S.º Santiago del Estero	Por Conocida los 24 Fios q. dije en comision a D.º Pedro Pile	6. -
	Por Dios q. pague p. los 16 Fios vendidos	57. 5. -

1782.1

Pasa ala B.º

Suma de las Btas

1722

Cordoba	Por flete pagado a D. Ferrn Sanchez S. Dos cañotes q conduccion 31 dias de Leora a Montroy a 20 p. canota	91
	Por Dño q me expusieron de lo trñ vendido	160
	Por D. Sina a 7 d. trñ. S. 31	62 1/2
	Por labada de mi ropa de 2 1/2 meses	22 6
	Por comida almucama q tena a 11 p	11 2
	Por un illo, q cinco dias de fasa a 10 p	35
	Por panes los 31 dias de fasa de D. Simon Olmos	11 5/2
	Por flete q pague de 15 fangos q D. Juan Bahutista Bra camonte me levanto de Cordoba a Mendoza a 17 p. canota	2 2
30 dias. Conducid. de Cordoba a Chi le.	Por flete q pague de 15 fangos q D. Juan Bahutista Bra camonte me levanto de Cordoba a Mendoza a 17 p. canota	112 1
	Por azer portos de trñ q Montoya	3
	Por papel sellado para Guis, q dos Equis	2 1/4
	Por 18 p. q le pague a Melchor Davila p. q. Salise de Mendoza a Malbar la trñ q conducia la Leora	12
	Por 18 q. le pague a un traico p. seis fangos q levanto de San Luis con el fin de abarria el camino	12
	Por Dños q me expusieron en Mendoza p. canotas a 31 p	105
	Por mi Equipaje de Cordoba a Chile	13
	Por gastos q me hic p. la porta a hasta Mendoza, y despues a Chile	16
	Por papel sellado para mi licencia de Cordoba a Mendoza y despues a Chile	11 1/2
	Por flete pagado a D. Eduardo Bon de Mendoza a Chilo de p. d.	22 6
	Por Dños pagados en Santiago de Chile de 30 dias de trñ	125 3/4
	Por gastos de flete para afianzar los dias	16
	Por azer conduccion al almacén de trñ q se desparan en la Alouana para azer el habalio	4
	Por gastos q me hic en mi mantencion en 8 meses q estu be en Santiago	135
	Por el labado de mi ropa a 1/2 p. q. mes	20
	Por habitacion a 6 p. q. mes	30

1015 1/2

Suma de Fronto

40.15.1/2

Por 19 f. q. me vio en curso de Pedro Sainz f. tray tanto.
q. le vio Lavano tres dias q. estuviera los carretes
demorados en Santiago de Estero aguardando los li-
tros de Tucuman. " " 12 6.

Por 78 f. 41/2 q. con fha de 11 de mayo me escribe el Sr.
Dn Pedro haberte habonado al Sr. de Careres f.
libram. q. le hizo a B. Ay. de Dinero q. de se en tu
poder. en fantidad de 7771 f. 10. 1000 f. " " 38 1/2.

Por 75 f. q. han tenido de perdida las mercaderias de
q. tome en Cordoba a 17 de Mayo y de lo habona
el Sr. de Careres 117 f. en la fha. para el Sr.
Dn Pedro Martinez. " " 75.

Por 68 f. 51/2 q. Dn Santiago Aramburu me faga
de comision f. Venta de 1000 de Tierra q. de se
en su poder quando pare a fha. " " 68 5/2.

Por 31 f. q. me conto la hua q. de Tucuman q. f. tray.
saque para los 30 f. de Tierra. " " 3 1/2.

Suma los gastos 4280.41/2

Por un arrio q. compra en Santa Fe para pasar a Tucuman
man f. la postal. " " 13 1/2.

Por la licencia q. saque de Tucuman a Cordoba. " " 8.

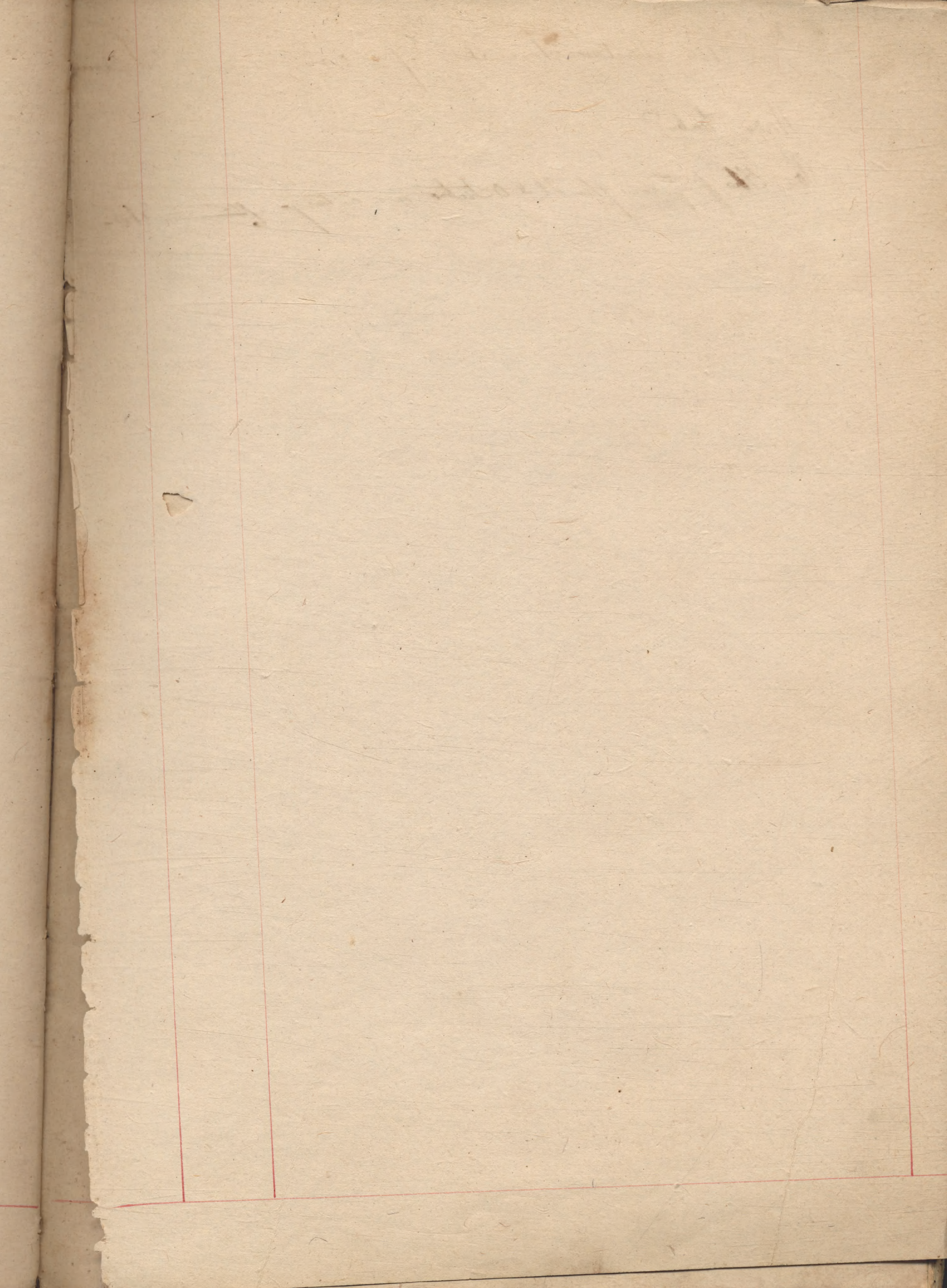
Por Gastos q. se en mi viaje de Tucuman a Cordoba
en Carretilla f. la postal. 45.

Por Gastos de mi viaje de Cordoba a esta 4347 1/2

Por Gastos menores originados de la negociacion 4442 1/2

Por 38 f. q. con fha de 30 de Julio me escribe 4487

Dn Lorenzo Urteba teniente congado ami-
cuenta de f. Otavio tanto q. ha pasado en los
Ararques q. es a Cordoba y Santiago. " " 38.



Don Pedro Martinez Fernandez y con

Fernandez

Habe habet.

Por 5^{to} f. q. con fha 21 de Octubre me es la copia fha ... 910-

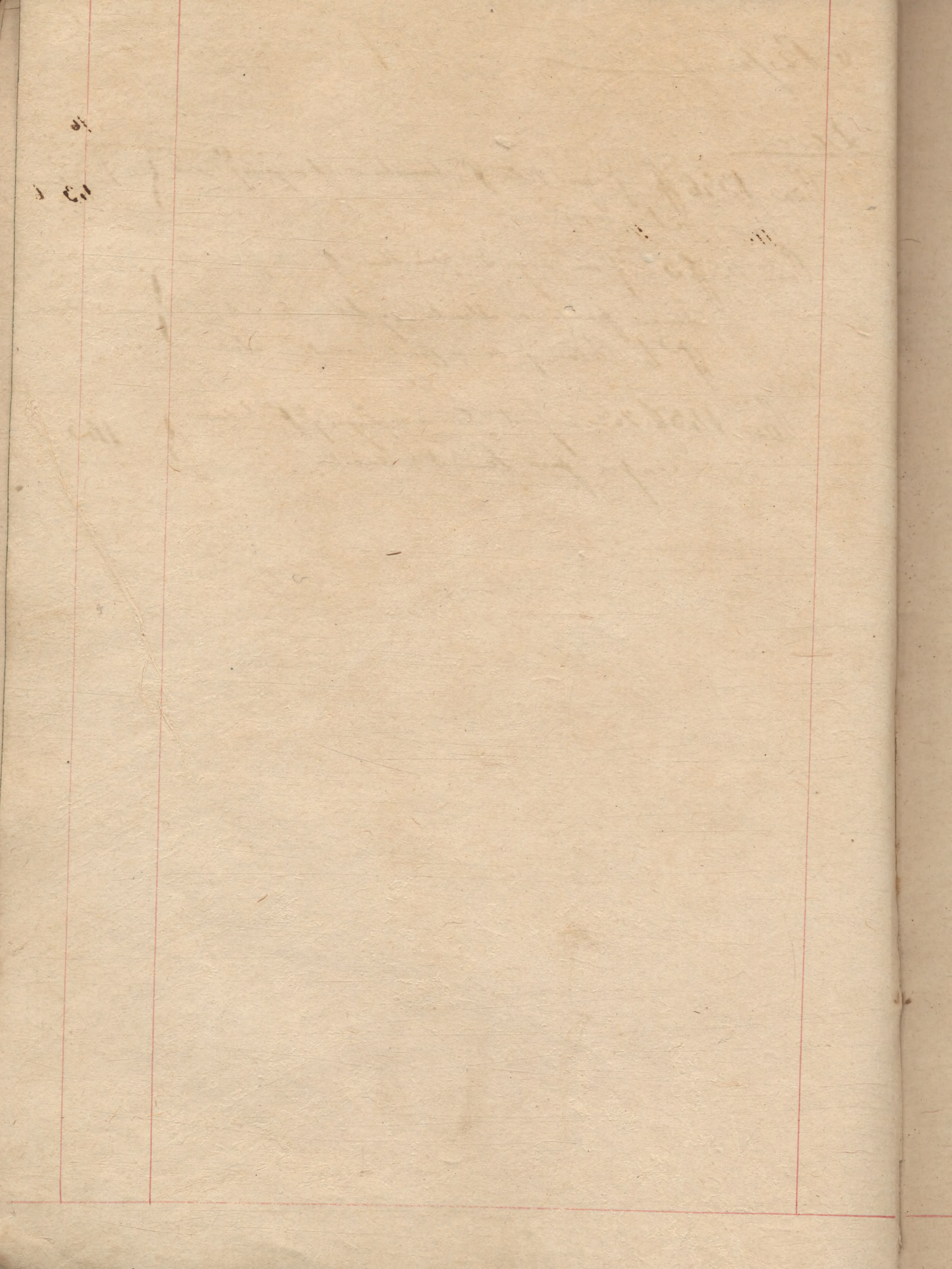
Manuel de

Deve

Pon. 1356 f. q. me resta f. transaccion el negocio q. Monde } 1356
Ela Yeraud - - - - -

Pon. 33 f. 5 q. me canga D. Pedro Illant f. corte q. tubo d. }
diversos p. n. to en ellendora, y deben les d. de f. ta } - " 33 - "
f. la Yeraud q. de su cuenta vendi en Chile -

Pon 1157 f. 7 a importe de unos encargos q. f. su orden. } 1157
Compre para Juan de Coaquenter - - - - -



Compra de 200.000 libras ancha Rematados

$7\frac{7}{8}$ n.l. - para ancha de 27.

196-7

No. para Vendidos

$2\frac{3}{4}$ n.l.

113-6

Suma de este

6.	V. Carimán guardado	17 ^u	12-5
2.	Piñi nang $\frac{37\frac{1}{2}}{37}$ 7L ^u 2 ^u	2 ^u	19-6
14.	Panuclos de son selecto	6 ^u	11-3
1.	Piñi Pano azul con 20 ^u	1 ^u	37-0
1.	fardo de lana con V. Portuq 293 ^u y casta 1 ^u 8 ^u	1 ^u	74-2
	Uanas 317		
9.	Doc. Panuclos de muelera	22 ^u	24-6
			<u>884 6^u</u>

80-6^u

Gastos ocasionados en mi negocio - Navarra

Por flete de 3 capones, 6 Barritas, 1 Maza de hierro 30-

Por mi compra de agua de mar 12-

Abr 28. Por Dava pagados en esta 66-

May 2 - Por fte de 4 Barritas, y 2 Damascenas Remitidas en
la Balandra de Ribas 5-

Jun 3 - Por fte de las 200 quartanetas de vino de Malaga 9-

Compra de Regas & Coronada, mitad plata, y Veneno de Arseno

1	Comprada en 7 ^o	n. 1	7
1	id. comprada en 10 ^o	2	10
1	id. comprada en 12 ^o	3	12
1	id. comprada en 10 ^o	4	10
2	id. comprada en 4 ^o	8	8

Compra de Cueros de Bagual Arados

26
27
37
4
73
16
168

16	Cueros comprados	a	2n	11.4
3	Cueros de Fiore	a	12n	4.4
7	Cueros de Suro	a	3n	3.3
2	Cueros de Leon	a	8n	2.0
17	Cueros de Bagual	a	2 1/2	14.5
39	W. de W.	a	2.5	9.6
1	Cueros de Fiore			2.1
21	Cueros de Suro	a	11.6	6.4
6	W. de W.	a	2.5	1.4
7	W. de Bagual	a	2.5	1.6
4	Cueros de Fiore chiquito	a	2.5	1.0
13	Cueros de Bagual	a	2.5	3.0
16	W. de W.	a	2.5	4.0
4	Cueros de Fiore	a	2.5	10.0
1	Cueros de Leon			4.0

L.

no
2. 2. 1. 1.

Por 1^o q. de mepidia a su llegada
Por 1^o Camelo q. me pido
Por 1^o q. de me pido

1
3
1

Empira de Cueros e Baqual Traves

66
27
39
4
73
16
168

46	Cueros comprados a	2 ^o	11.4
3	Cueros e Figue	a 12 ^o	4.4
9	Cueros e Suro	a 3 ^o	3.1
2	Cueros e Leon	a 2 ^o	2.2
47	Cueros e Baqual	a 2 ^o	14.2
39	do e do	a 2 ^o	
1	Cueros e Figue		2.4
21	Cueros e Suro	a 11.6	98.0
	Varios Cueros	a 39	39
	- varios Cueros		44
	1. Grogas	a 1	

ur

L²
L²

Tomasa

9

1833 Debe. 1^o Beamaribe.

Julio 1 ^o	3	Barricas amarras con 27 ^a 21 ^o nt. a 16 ^o	471.7
	2	Barras cafe con 12 @ 5 ^o a 128 ^o	389.5
W. 23	1	Barrica almendras con 6 ^o 7 ^o 8 ^o	175.1
	3	Barras mais pisado. 18 ^o 21 ^o a 7 ^o	141.2
	80	Capitas de dulce 1 ^o	20.0
	10	Bateas a 13 ^o	130.0
		Por conduccion del mais Bateas y demas	3.0
Agto 6	100	Muevos convenientes a 15 ^o	187.5
	2	Quintales municion a 35	70.0
	1	fardo queso Jafi con 13 ^o a 130	21.3
		Conducciones	1.0
Sept 5	2	Perros papel florido a 20	40.0
			<hr/>
			1770.6

Oct 5	5	Fenceos de lasso	9.1
			9.15
			9.21
			9.12
			36.24
			1.19
			35.5
		Prof. #	192.7

Serena.

Flower

1.7	Julio 20.	En esta fha me entregó.	8.	500.
9.5	Ag ^o 3.	En esta fha	8.	500
	Sept ^{bre} 6.	En esta fha	16.	300
5.1	25.	Por tres Barricon a nicot	8.	173
				<hr/> 1773

1.2
5.
0.
3
7.4
5.
1.3
1.
6
7

Nov 5
6

Enero 1841.

24. Calculacion. de 62 Rollos de Tabaco negro del Brasil remitiadas de Montevideo en la goleta Electra y consignado a mi.

C.R. Δ.

62. Rollos de Tabaco.

Brto 186. @ 5^{ts} Tar 14 @ 22^{ts}

Nto 171. @ 8^{ts} a 3/2. m. v. de Montevideo. \$ 556. 6.
gastos en Montevideo.

Lancha	\$ 2. 4.	
Carretillas	1. 4	
Piones	1. 4.	
Permiso	6.	
eslingaje	2. 2	
flete 2 ^{da} p	" "	
Rollo	15. 4.	\$ 24. puertal, d.
		<u>28. 6</u>
		\$ 585. 4

585 \$ 4. m. v de Montevideo o Pataciones 488. @ 21 \$ 4. \$ 10,492. .
gastos en Buenos Aires

Lancha, a 2 \$ p
4 Carretas a 30,
Piones, descarg
derechos de ad

322	
48	
<u>1200</u>	
600	
<u>5338. "</u>	
	<u>\$ 15,830</u>

avaluado
a 80 \$ p.

27-22	100	275
22-16	100	175
22-16	200	275
22-16	200	175
22-16	400	275
22-16	800	405
22-16	600	405
22-16	15830	405

\$ 10,492. 6

de Buenos

Buenos Aires
Julio 15

Enero 1841.

24. Cálculo de 62 Rollos de Tabaco negro del Brasil remitidos de Montevideo en la goleta Electra y consignado a mí.

C.R. Δ.

62. Rollos de Tabaco.

Brto 186. @ 5^{ta} Tar 14 @ 22^{ta}

Nto 171. @ 8^{ta} a 3/2. m. v. de Montevideo. \$ 556. 6.

gastos en Montevideo.

Lancha	\$ 2. 4.	
Carretillas	1. 4	
Piones	1. 4.	
Permiso	6.	
estlingaje	2. 2	
flete 2 ^{da} p	" "	
Rollo	15. 4.	\$ 24. puertar, v.
		<u>28. 6</u>
		\$ 585. 4

585 \$ 4. m. v. de Montevideo o Pataciones 488. @ 21 \$ 4. \$ 10,492.

gastos en Buenos ayres

Lancha, 2^{da} p Rollo \$ 124.

4 Carretas a 30 \$ 120

Piones, descargar 20.

derechos de aduana 5074.

5338.

\$ 15,830

avaluado
a 80 \$ p.

1757.503.6

Herrer

Box safe

Julio 15

Herrer

Dictr 1840.

Cuenta de Venta de ocho Fincas
de yerba Paraguay, remitidas
p. Dn. J. de Rojas de Montevideo y
vendidas p. su cuenta. con

Nto 67 @ 22^{ts} = 430^{ts}

/\$ 29,188. 4.

Gastos y gastos.

fleto de Montevideo 5 Patacones @ 21^{ts} 105.

Balandra p. descargar 8 Teres. @ 4^{ts} 32.

Uaretas 48^{ts} Piones 10^{ts} Papel sellado 6^{ts} 64.

derechos en la aduana 1992.

Comision 2 1/2 % " 729. 4.

/\$ 2922. 4
/\$ 26266. "

10%
avaluadas
a 300^{ts}@

8 Fincas de yerba Paraguay

Nto 67 @ 18^{ts} Ter 4 @ 1 1/2^{ts}

Nto 63 @ 16 1/2^{ts} @ 11^{ts} \$ 700 m. c. de Montevideo

= 583 1/3 Patacones @ 21^{ts} m. c.

12,250. "

ganancia liquida 14,016. "

Buenos ayres.

Dictr 30. de 1840.

Enero. 1841.

12. 120. frascos Linbra de Holanda, recibidos
P de la goleta Rosa de Mantevides a mi consignacion
Δ 120 frascos a 276. fuertes \$ 330.
Lancha, Carretillas y Permiso .. 7.
flete a 2^{ns} p. frascos .. 30
\$ 367. a 21/4 \$ 7890. 4.

gastos en B. ayres.

Balandra 120 frascos a 2. \$ 240.

Caretas. 5 a 30. \$ 150.

Piones 40.

a 45/ al 39%. derechos.

2142.

2572. "
\$ 10,462. 4.

Comision. a 2 1/2%

261. 4
\$ 10724. "

resultando una Merma de 4 frascos p.
robo y quebrados, viena a castar cada
frasco a 92 1/4.

abril 1841.

Anto Rocha,

Debe

29

32 Pollos de Tabaco negro del Brasil

Brito	2 @ 7 ⁴	3 @ 7	3 @ 15
"	2 @ 12	3 @ 10	2 @ 15
"	2 @ 14	2 @ 21	1 @ 24
"	2 @ 2	3 @ 2	3 @ -
"	2 @ 12	3 @ 7	3 @ 7
"	3 @ 1	2 @ 21	3 @ 15
"	3 @ 2	2 @ 17	3 @ 13
"	2 @ 8	2 @ 19	3 @ 15
"	2 @ 9	3 @ 9	
"	3 @ 3	3 @ 17	
"	2 @ 24	3 @ 46	

Bto 31 @ 3⁴ 37 @ 15⁴ 25 @ 4
 37 @ 15
 25 @ 4

Brito 93 @ 22⁴
 Ta 7 @ 17⁴

Nto 86 @ 5⁴ 80 @ pago \$6896 -

F. Martiniz Equilaz
 15. Pollos id.

29

Brito	2 @ 24 ⁴	2 @ 14
"	2 @ 20	3 @ 21
"	2 @ 19	2 @ 24
"	2 @ 16	2 @ 17
"	2 @ 14	3 @ 11
"	3 @ 5	2 @ 24
"	2 @ 17	3 @ 18
"	2 @ 20	22 @ 13

Bto 44 @ 17⁴
 Ta 3 @ 15⁴

Nto 41 @ 2⁴ 80 @ pago 3286 4.

Filipe Cabrera

15. Pollos id.

29

Brito	2 @ 23 ⁴	2 @ 16
"	3 @ 12	3 @ -
"	2 @ 20	2 @ 20
"	2 @ 3	3 @ 5
"	2 @ 16	3 @ 8
"	3 @ 5	3 @ 5
"	2 @ 23	3 @ 16
"	3 @ 9	23 @ 11

Bto 44 @ 11⁴
 Ta 3 @ 15⁴

Nto 41 @ 6⁴ 80 @ pago 3299.

Piones

30. =

\$13,511. 4.

Diciembre 1840.

C. Kiegler.

Debe

15.	1. Tercio yerba Paraguay 8 @ 16 th a 430f	\$ 3715.	2
	frec. Basarte. debe.		
16.	3. Tercio yerba Paraguay 24 @ 19 th a 430f	10,492	.
	Juan Martinez de Equilas. debe.		
16	4. Tercias yerba Paraguay 34 @ 21 th a 430f	14981	2
	67 @ 22 th		
		\$ 29,188	4.

F. Martinez de Equilas. Haber

26 Pago a cuenta de yerba \$ 8000.
frec Basarte. Haber.

26 Pago a cuenta de yerba \$ 6000.

C. Kiegler Haber 3715. 2

F. Martinez Saldo. " 6981 2

frec Basarte Saldo 4492. \$ 29,188. 4.

200. bayones de Pasas de uva moscatel con 200 @ 20th a 38f @ \$ 7630.

Balandra p^{ra} embarcar. 12^{ns} bayon 300.

4. barretas al agua a 30f 120.

Piones. cargar y pesar. 30.

derechos p^{ra} yerba. 1992.

Comision 729. 4.

Balandra y barretas p^{ra} yerba 96. \$ 10897. 4

1841

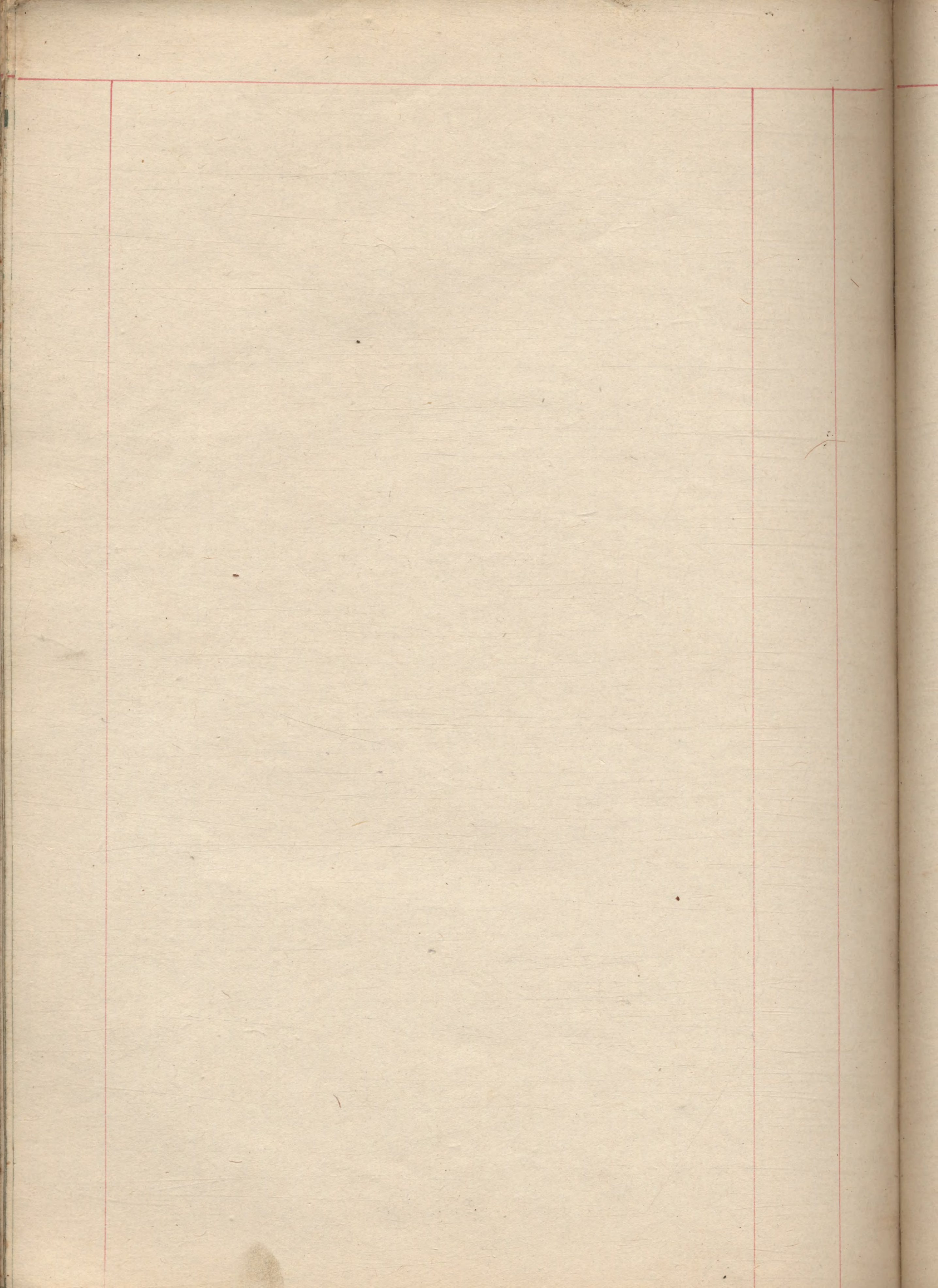
Feb. 5. 500 Pataciones a 21f 4. debe \$ 10,750.

a lta de 500f id. a 21f 7350.

Mesada y Bolinas p^{ra} los chicos. Dector 140.

p^{ra} fundas 30f p^{ra} pias p^{ra} llevar Plata y

al Resguardo 20f 50. \$ 18,291. "



Si Fernando Mejias en Ofr con mi hermano Jose Roman

Cargos

	Por 881 p. 5/12 d. q. venir en efectos. ami venida a 1 ^a de	881-
Mayo 6	Por 1163 p. 53/100 d. q. me remitio en efectos p. la Balandra	1163-
	San Jose y Animas	
Mayo 21	Por 1168 p. 3/4 d. q. en efectos me mando mi hermano p.	1168-
	la Balandra San Jose y Animas	
	Por 75 p. q. q. mi a habonado mi hermano a Felipe	75-
Ag. 9	Por 981 p. 6/12 d. q. en efectos me remitio mi hermano	981-
Diciembre 4	Por la Balandra de D. Ignacio Ota	981-
1829	Con esta fha habono ami hermano pertenecientes a 18 res	81-
En 13	Deos y C. de su Cuenta vendiendo remitio segun cuenta	3152-

Para ala Bta

Data año 1823 Por # Repas q. con fha 3 de Oct. se remite por lo q. cada uno 40- "

Por 1. Poncho de No fino q. con igual fha se remite 12- "

Oct 5. Por Letra en Obediencia a favor de mi hermano y contra D. Felix Antonio 550- "

1824 Dic 22. Por Letra q. envase a favor de mi hermano y contra los señ. Gibon y Compañia de cantidad de 289p. 289- "

15-22. Por 1 Olla q. con esta fha se remite con el Patron de la Olla de Babanday de Ferrada 17- "

Por 70 p. 11. 2. q. le corresponde a mi hermano en la finca de las Sebohas q. remite en su renta en B. Bay 70- 1/2

Por 11 p. 2. 2. q. 11- 3

Por 2 Fandangos de Ferrada q. ca 60- 1/4

5168			
3300	24	150	21
1868	5	200	18
550	720	200	2
1318			3.6
			14.6

Mayo 16. Por 2 Ponchos de \$408 q. para Gibon y 408- "

Ag. 29. Con esta fha apanese q. 169- 2/3

Oct 13. Con esta fha Cantidad de \$306. y contra el. 306- "

Oct 19. Con esta fha se remite a mi hermano J. la Balandra de D. Don Jose Ferradas q. segun demuestra la fortuna q. se haya sentada en f. 21. asienda de la fortuna 165. 6/12

Feb 19. Con esta fha me escribe mi hermano haber recibido de D. Julian Vilar 11. 0

Abri 29. Con esta fha se remite a mi hermano J. la Balandra de D. Don Jose Ferradas q. segun consta en la fortuna sentada en folio 21. asienda de 264. 1/2

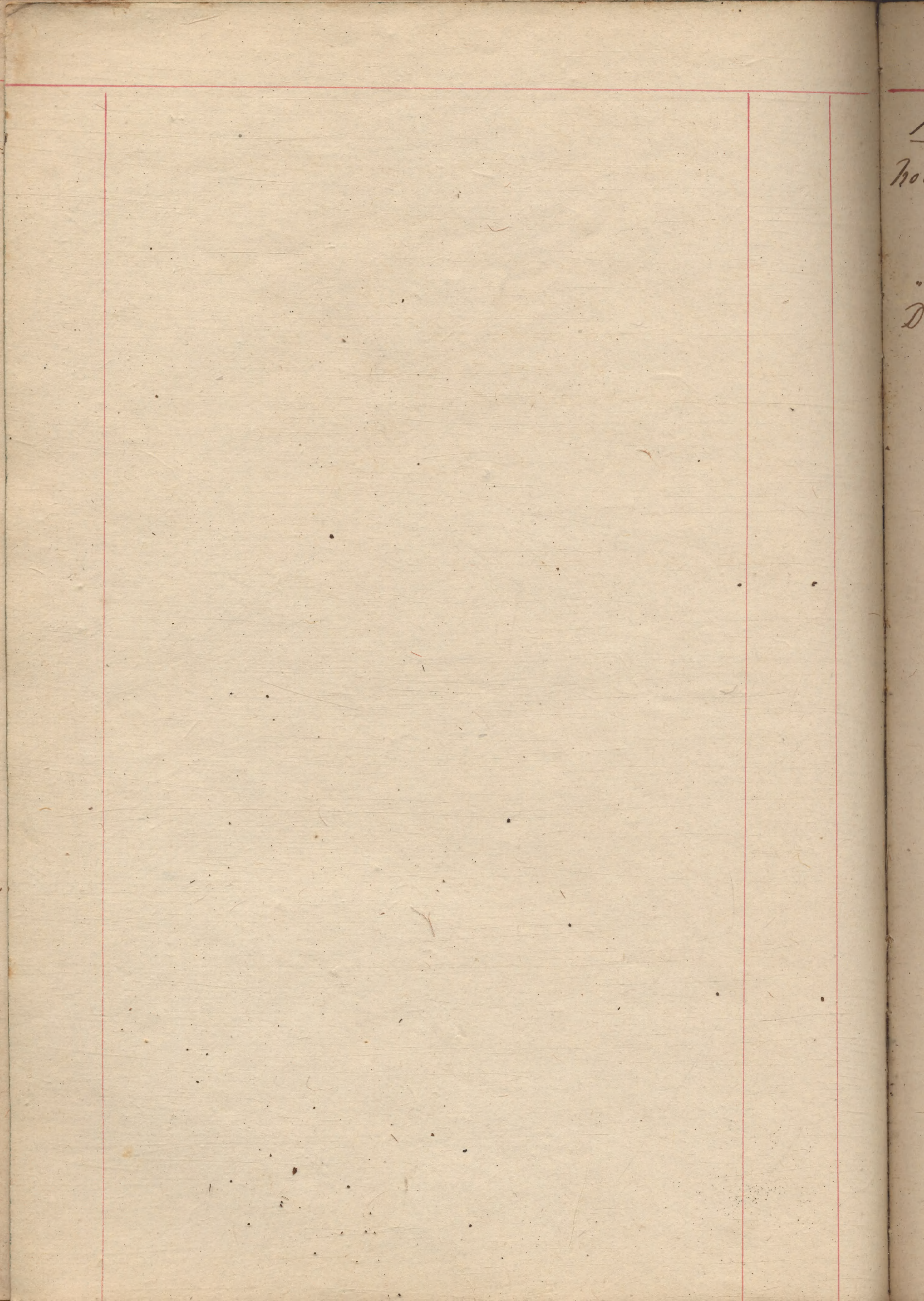
Para a B. 2933- 5/12

Permiso e Refas en C^{ta} con mi hermano José Ro

1824	Jun 881	q. 5/12 ad. q. Recibi en ceta con 200 -	Sta. Fe.	\$ 881-5/12
Jul 6	Don 1163	q. 5/12 ad. q. en efecto me Remite mi hermano.		1163-5/12
		no p. la Balanza en Sta. Fe y Animas		
May 21	Don 168	p. 3/4 ad. valor en efecto Madrid p. la Balanza		168-3/4
		en Sta. Fe y Animas		
Oct 5	Don 75	p. q. habona p. mi ceta		75
Sept 4	Don 581	p. 6/12 ad. q. en efecto Recibi p. la Balanza.		581-6/12
		e D. Ignacio Ota		
1825	Don 84	p. 3/4 ad. q. Remite e 18 Reales q. Recibi p. Sta. Fe		84-3/4
En 13				
Feb 14	Don 153	p. q. Recibi e D. Urbano Niendo.		153
				<u>\$ 3405 1/12</u>

	Don				40
57	Die 3.	Por 40 reales su prial 10 p.			12
		Por 1. Honcho e 1/2 con igual fha.			550
54	Die 5.	Por 550 f. pñados en letra, contra D. Felix Costanzo			289
	Feb 22.	Por letra pñada contra los Sres. Pison e Penticada e p 289			17
		Por 1 p de oro q. remite con el Pata de la Balandra e D. Jose Ferrada.			70-1/2
62		Por 2. Fandos q. le remite a mi hermano J. la Balandra e Dr. Jose Ferrada en su prial.			22-1/2
3		Por 22 f. de d. q. remite la venta de las abollas			26
		Por 2. honchos e 1/2 su prial 13 p. cada uno			408
14/5	Mayo 16.	Por 408 f. pñados en letra a favor e mi hermano y contra los Sres. Pison.			469
	Ag 9.	Por Remesa hecha con mi heam. q. segun el p. menor importa			306
	Oct 13.	Por letra pñada en contra e D. Santiago Gutierrez e f.			465-6/12
	Die 15.	Por Remesa hecha con mi heam. q. la Balandra e Ferrada segun el p. menor importa f.			11
	Die 19.	Por 12 p. q. recibio mi hermano e J. Pison			264
	Die 25.	Con esta fha. se remesa con mi hermano. q. la Balandra e Dr. Jose Ferrada, q. segun factura			408
1825.	En 27.	Con esta fha. se remesa a favor e mi hermano y contra D. Santiago Gutierrez e f.			408
	Feb 19.	Con esta fha. se remesa contra D. Santiago Gutierrez, y a favor e mi hermano e f.			3789 1/2

3789 1/2



1840

Se d^o. Rojas.

haber

Novbr 21.

dejo en deposito mio p^r subventa, Plata \$ 130. suertes

Se d^o. Rojas debe

26.
Deter.

Pasaje p^r Montevideo \$ 12. suertes

fleta p^r yerba d' ind 5. id

Pague p^r subventa a D^o

do Sornquist. 3 onzas d. oro 48. id

Pague p^r subventa al

capitan Dodero 20. id

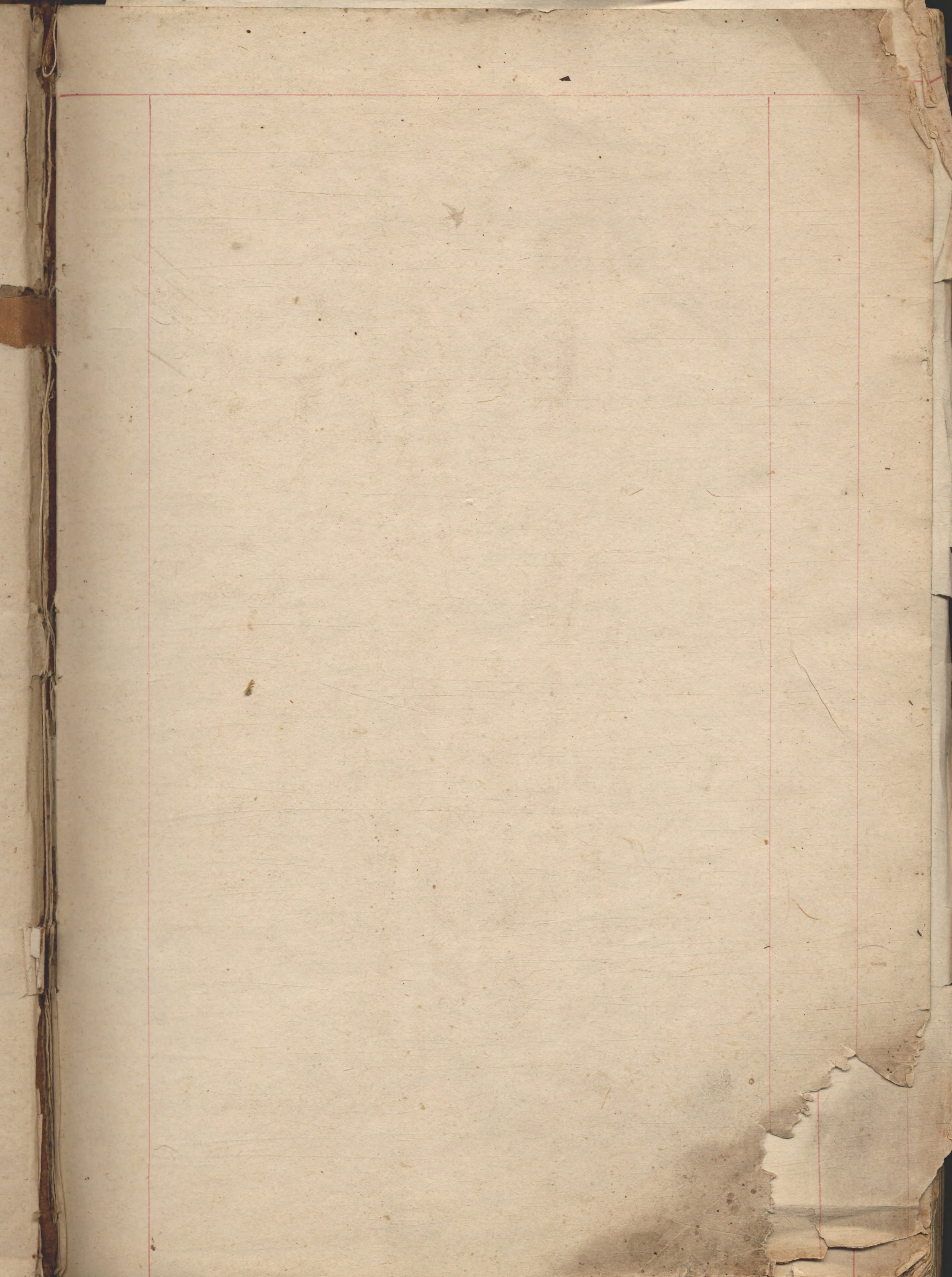
fleta p^r Tabaco. 62 Rollos 15. 4

\$ 100. 4.
\$ 29. 4.

vendidas a 19. 4

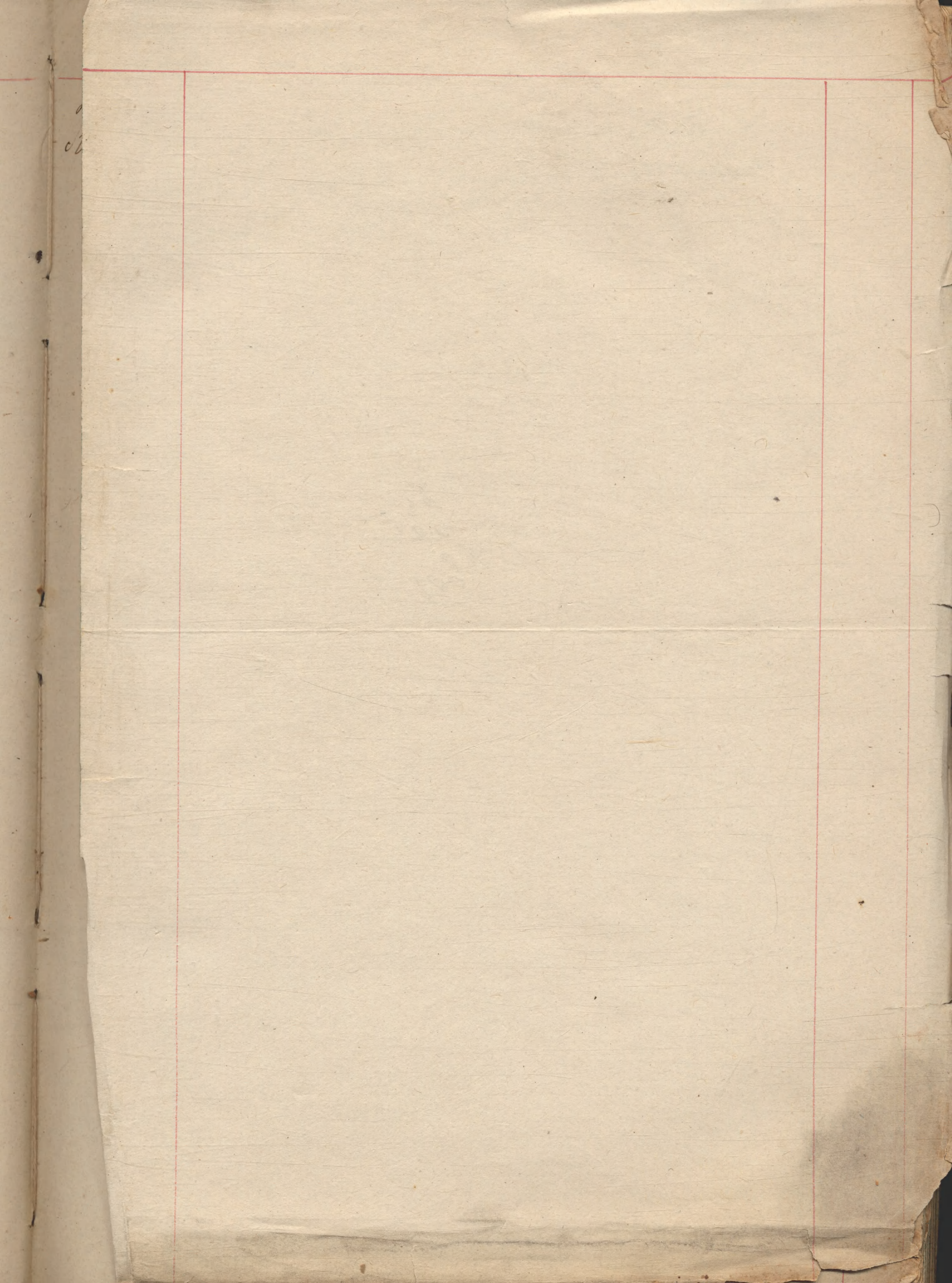








of
the



07
Wh

100
3 3/4

300
50
25

375

7
Julio 2. Con esta fha. Acete una letra en favor de
Anriola Galland y Compañia de Cantabria
C. No. 5 p. 3. n. —

Julio 6 - Recibido a D. ^{Don} Y. Alfonso Lopez -

16 Bolsas de tabaco con 100 ca a 30 r. \$ 375-

16 Bolsas de caudo 10 r. 20-

\$ 395-

Dec
B. Ze
Gest
id
F. Ma
Car
Dull
B. Z
J. G
Mar
Har
Cru
Mart
id
Dut
id
Kerav
B. Pon
id

de Fd. Pegas.

1840. Almacén Calle de la Piedad N.º 171 Debe

Dector.	2.	10 @ 20 th yerba Pannaguer	a 50 ^f	P ^f	540.	"	
B. Zelada.	"	2 @ 23 th Tabaco negro	a 105 ^f	P.	306.	"	
id	"	3 @ 7 th id id	a 95 ^f	P.	311.	4 1/2	
id	"	Comision y b arreta		P.	30.	"	
Justal.	3.	6 @ 11 th Café	a 270 ^f	P.	434.	6.	
id.	"	9 @ 22 th azucar Blanco	a 50 ^f	P.	494.	"	
J. Martinez	4.	5 @ Fabon de España	a 58 ^f	P.	290.	"	
id	"	5 @ 11 th azuche de camer	a 65 ^f	P.	353.	5.	
id	"	3 @ 20 th garvanzas	a 23 ^f	P.	87.	3.	
id	"	1 cuarterola de Vino Malaga dulce		P.	300.	"	
id	"	1 Pija. Vino. Carbon.		P.	830.	"	
Carneiro.	4.	13 @ 7 th azucar Terda.	a 44 ^f	P.	584.	2 1/2	
Dullrich	4.	5. Resmas Papel de Estraza.	a 16 ^f	P.	80.	"	
id	"	1. Cajon 6 doz Fabon fino.	a 20 ^f	P.	120.	"	
id	7.	5 1/2 frascas Vinagre.	a 6 ^f	P.	33.	"	
id	9.	1 cuarterola Cañav delu Havann		P.	515.	"	
B. Zelada	11.	9 @ 11 th yerba Misionera	a 80 ^f	755.	1 1/2 th Comision 21 ^f	P. 776.	1 1/2
J. G. f.	16.	10 @ 17 th azucar Blanco	a 43 ^f	P.	459.	2.	
Martiny	23	1 cuarterola Vino dulce.		P.	320.	"	
Harday	24.	18 @ 23 th yerba Pannaguer.	a 44 ^f	P.	841.	7.	
Enero Martinez	5	10 @ 9 th arroz	a 32 ^f	P.	331.	4.	
id	"	1 cuarterola Vino Blanco seco		P.	400.	"	
"	"	1 Resmas Papel de hilo		P.	60.	"	
Dullrich	10.	1 id id Estraza		P.	16.	"	
id	13	1 cuarterola Cañav delu Havann		P.	515.	"	
Reraal	15	1 Pija. Vino Carbon		P.	800.	"	
B Pondal	20	11 @ 15 th azucar Blanco	a 43 ^f	P.	498.	6	
id	"	11 @ 11 th id Id	a 38 ^f	P.	440.	3.	
					\$ 10768.	4 1/2	

ala Vuelta.

Enero.	de la Tierra		✓ 10768.	4½
Roche. 28	3 @ 3 ⁴ Tabaco negro	✓ 120 f	P ✓ 374	"
id "	2 @ 13 " id id	✓ 108 f	P ✓ 252	"
id "	20 @ 22 ⁴ Yerba Paraguar	✓ 46 f	P ✓ 960.	"
Basarte	6 Botiquelas azeite de camor	✓ 46 f	P ✓ 276	"
Pullrich	10. Resmas Papel de Estraza	✓ 13 f	✓ 130.	"
Feb. 5.	18 doz. Boras lisas 4. menas	✓ 18 f	P ✓ 324.	"
id.	53½ ⁴ azul de Prusia	✓ 5 f	P ✓ 267	4
id	comision		P ✓ 11.	6½
Pullr. 15	½ Pipa Vinob ardon		✓ 330.	"
id 17	46 aps Velas Mada 5 @ 3 ⁴	✓ 45 f @, 10 f bayon	P ✓ 270.	"
id 17	5 @ 15 ⁴ Bacalad.	✓ 250 f 99	P ✓ 350.	"
Zelva 19.	6 @ 11 ⁴ yerba bangasa	✓ 60 f banda y comision	12 f 6 P ✓ 393	1.
Marzo 4	2 cuarterales Vinob seco y dulce		P ✓ 730.	"
Feb. 6	13 @ 24 ⁴ azucar terda	✓ 34 f comision	P ✓ 490	1
R. G. Moreno ⁴	61 frascos baña	✓ 8 f 6.	P ✓ 533	6
id "	52 d. Ginebra	✓ 8 f 6.	P ✓ 455	"
J. G. G. 11	6 Bolzas arroz 32 @ 6 ⁴	✓ 27 f 2.	P ✓ 870	4.
Pullr Abril 10	1 Resma Papel de Estraza		✓ 15	"
Pullr.	2 Bayan Velas de de Baise	11 to 3 @ 21 ⁴	✓ 45 f ✓ 172.	6.

Mayo 1841.

Juan Pastorri

Debe

1.	armaron, mostrador etc seg Tasacion	2000.	"
	1. p. ^o de Balanzas 40f Escalera 20f	60	"
	1 Molinillo 20f 1 Mesa de Cocina. 10f	30	"
	1 armario de Pinos pintado	100	"
		<u>2190</u>	"
1	Pago a Cuenta	1000	"
		Resto	1190

Jed^o Overrieg.

Debe

1.	2 Canillas 8f 1 Sartén 7f 1 azucarera f	22.	"
	3 Lebrillos 9f 1 Romanita 50f	59	"
	4 Sillas. 1 in rota. 1 mesa	110.	"
	capa por 4.	<u>191.</u>	"

Santiago Trappembach

Debe

1	5 ^o doz ^o Dasas doradas	30f	f 150
	1/2 doz ^o Galvas finas		15.
	capa por 4		<u>165.</u>

A. Bullrich.

haber

1.	1/4 Pipa Caña de la hav ^a Dictor 9. 1840	515.	"
En: 10y 13	1/4 id id id 515f 1 Resma Papel. 16f	531.	"
" 28	10 Resmas Papel de Extra	13f	" 130
Feb: 15.	1/2 Pipa Vino Carbon		" 330.
abril 10.	1 Resma Papel Extra y Velas de molde 172. b.	185.	b. 1693. b.

A. Bullrich.

Debe.

1840 Octor	6. Bot ^o Marasquino		f 75.
" "	1 a azucar de Pilon		165.
" "	1 Palanganu Bla 15f 1 a graza 36f		51.
" "	1 Farra de Lata 4. f 3 ^o yerba 52f		56.
" "	1 Lavatorio.		10.
Dictor 1.	1 Fuego de Lavatorio 20f 1 Papl de Carta 10f		30.
" "	18 ^o Fideos.		18.
" "	1 Doza Belun		48.
" "	54 ^o Canelon ~ 5f 4.		297.
" "	25 ^o Municion 25f. 15 ^o Papel en Bolzas 13 ^o 24f 3.		49. 3.

a la Vuelta

799. 3.

Year	Description	Price	Total
1840	A. Bullrich.		
"	de la Vuella.		799. 3.
Deabr	2/2 @ Velas de mol de		45. "
1841. febr	1 Bot. Marasquino		15. "
Marzo	2 ^{ta} grasas 2 ^{ta} 11 ^{ta} yerba a 3 ^{ta} 33. 1 dozo tirabuzones 15 ^{ta}		50. "
"	Papel de Carta y grasa		7. "
"	6 @ 3 ^{ta} yerba Parnaguay y Misionera ~ 52 ^{ta}		318. 2.
abril 30.	2 " 10 ^{ta} Harina ~ 18 ^{ta}		43. "
"	3 @ Fabon de Espana ~ 50 ^{ta}		150. 0.
"	1 @ 3 ^{ta} almidan de trigo ~ 30 ^{ta}		33. 4.
"	1 " 10 ^{ta} azucar terda. ~ 36 ^{ta}		54. 6.
"	39. frascos ginebra ~ 8 ^{ta}		312. "
"	13. id baña ~ 8 ^{ta}		104. "
"	7. id Vino dulce ~ 8 ^{ta}		56. "
"	21 Botellas de Vinos varias ~ 4 ^{ta}		84. "
"	2 @ 18 ^{ta} Papel en Bolzas ~ 40 ^{ta}		108. 6.
"	1/2 @ cafe 35 ^{ta} 1/2 @ arroz 13 ^{ta}		48. "
"	3. Botellas Marasquino ~ 10 ^{ta}		30. "
"	8 Rasquetas de Caballo		12. "
"	8. gruesas de Mechas ~ 8 ^{ta}		64. "
"	9. Tirabuzones		9. "
"	10 ^{ta} Paquetas ~ 7 ^{ta}		8. 6.
"	6 cigarrillos		7. 4.
"	19 ^{ta} Velas de Baño ~ 7 ^{ta}		16. 5.
"	1. alacena de Pino Pintada		100. "
"	1 Tinaje p ^a agua		100. "
			2576. 4.

Pr el haber de a Bullrich. 1693. 6.
Pago 885. 6.

1 Tinaje Tabaco picado Boto 7 @ 3^{ta} 5 @ 20^{ta}
 Mto 3 @ 8. 4 ~ 125^{ta} pago 415. "

13 de Mayo 1841.

venidas Factura sobre 127. Gobernales Gerba mis.
 en la Ros. Boto 707 @ 4^{ts} Ta 42 @ 2 1/2^{ts}
 avaluado Mto 665 @ 1 1/2^{ts} - 4 1/2 m. c. de Montero. \$ 3077. 6.
 en la adm ann gastos en Montero Patas 14.
 = 80 f @. flota \$ 650 @ - 3/4 Plata y a bl \$ 75. 90.
 \$ 3167. 6.

Gastos en B. ayres Patas 2640.
 = 19 1/2 \$ 50150.
 Balandra \$ 243. 6.
 Carretas . 375.
 Pionas . 70.
 derechos 5932. 6.
 \$ 6621. 4
 \$ 56781. 4.

Handwritten calculations on a separate piece of paper:

$$\begin{array}{r} 125 \\ 375 \\ \hline 20 \quad 52 \\ 2500 \quad 120 \\ 136 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 100 \quad 25 \\ 21 \\ \hline 25 \quad 25 \\ 50 \\ 21 \quad 525 \quad 262 \frac{1}{2} \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 0 \quad 3 \quad 3 \quad 4 \\ 6 \\ \hline 0 \quad 2 \quad 5 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 54 \quad 262 \frac{1}{2} \\ 27 \quad 525 \\ \hline 1050 \quad 79 \\ 54 \quad 1 \\ \hline 510 \\ 486 \\ \hline 24 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 20 \quad 20 \quad 52 \\ 4000 \quad 6 \\ \hline 372 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 0008 \\ 6094 \\ \hline 12637 \end{array}$$

13 de Mayo 1841.

venidas Factura sobre 127. Tabornales Gerbanis^a.
 en la Rosa. Barto 707 @ 4^{ts} Ta 42 @ 2 1/2^{ts}
 avaluado Mto 665 @ 1 1/2^{ts} - 4 1/2 m.c. de Montero. \$ 3077. 6.
 en la aduana gastos en Montero Patas. 14. f
 = 80 f @. plata \$ 650 @ - 3/4 Plata y a bl. \$ 75. 90. .
\$ 3167. 6.

Gastos en B. ayres
 Balandra \$ 243. 6.
 Carretas . 375. .
 Pivnes . 70.
 derechos 5932. 6.
 Patas 2640. .
 = 19491 / 50160. .
\$ 6621. 4
\$ 56781. 4.

Handwritten calculations on a separate piece of paper:

$$\begin{array}{r} 125 \\ 375 \\ \hline 2500 \\ 136 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 20 \\ 20 \\ \hline 40 \\ 372 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 54 \\ 27 \\ \hline 1050 \\ 54 \\ \hline 510 \\ 486 \\ \hline 24 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 262 \\ 525 \\ \hline 1050 \\ 54 \\ \hline 510 \\ 486 \\ \hline 24 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 100 \\ 25 \\ \hline 25 \\ 25 \\ \hline 50 \\ 21 \\ \hline 525 \\ 262 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 0008 \\ 1694 \\ \hline 18921 \end{array}$$

Junio. 1841.

1841
abril 29.

Cuenta de Venta de 62 Rollos de Tabaco
negro del Brasil

con Pto. 183 @ 10^{ts} Jul 14 @ 22^{ts}

No 168 @ 13^{ts} a 80¢ \$13481. 5.

gastos.

derechos de aduana . . . \$5074.

Balandra p.^a descargar " 124.

Carretas " " 120.

Piones " " 20.

\$5338. "

\$8143. 5.

Junio 1841.

Dⁿ Fernando Regas

Remigio Cortiz.

Debe

pr. Saldo en aguardte de Sn Juan	194.	"
4. bays Pasas de hig. Bles 14 a 18 ^{ts} a 36f	530.	"
2 Sacos id id " 12 a 22. a 36f	463.	5.
2. bays id id " 7 a 9 a 20f	147.	2
	<u>1334</u>	7.

pbamision a J. G ^o de 402 f al 2 1/2% \$ 10.		
" flet. de 4 bargas de San Juan		
a esta, en metalico 24f a 30f m.c	720.	
	<u>730.</u>	"
	<u>604.</u>	7.

Recibi la cantidad expresada B. Regas
Junio 18 de 1841.

Remigio Cortiz

Julio 1841

José Badaraco.

debe

8. 13. Gobernales yerba misionera.

9 @ 12 ^{ts} - 5 @	8 @ 8 ^{ts}
7 @ 17 ^{ts} 5 @ 15 ^{ts}	6 @ -
5 @ 1 ^{ts} 8 @ 13 ^{ts}	6 @ 9 ^{ts}
5 @ 13 ^{ts} 4 @ 22 ^{ts}	33 @ 13 ^{ts}
5 @ 20 ^{ts} 5 @ 18 ^{ts}	29 @ 18 ^{ts}
<u>33 @ 13^{ts}</u>	<u>29 @ 18^{ts}</u>
	83 @ 23 ^{ts}

a 95¢ \$7972 3.

31 pago abuenta

4000 -

\$3972 3

P

Pedro Durgas.

debe

8. 2 Gobernales yerba mis^{ra}

7 @ 5 ^{ts}
6 @ 22 ^{ts}

pago

14 @ 3^{ts} a 95¢

1241. 3.

Arce. Fernandez.

Debe

8. 6. Gobernales yerba Mis^{ra}

5 @ 19 ^{ts}	19 @ 13 ^{ts}
4 @ 21 ^{ts}	5 @ 7 ^{ts}
4 @ -	6 @ 3 ^{ts}
4 @ 23 ^{ts}	

30 @ 23^{ts} a 100¢

3092. "

31 pago abuenta

1500

\$1592 .

P

8. 6. al Gobernales en el almacen de A.B.

7 @ 20 ^{ts}
5 @ 13 ^{ts}
4 @ 22 ^{ts}
6 @ 22 ^{ts}
5 @ 8 ^{ts}
7 @ 10 ^{ts}

[Vertical scribbles]

	6.	frs	qs	ginebrun	~ 90	✓	540	
	4.	id		id	~ 90	✓	360.	
	10.	id		id	~ 95	✓	950.	0
	11.	id		id	~ 95	✓	1045	
	11.	id		id	~ 100.	✓	1100.	1
	10.	id		id	~ 100	✓	1000.	
	12.	id		id	~ 90	✓	1080.	
	27.	id		id	~ 95	✓	2665.	
101.	10.	id		id	~ 95.	✓	950	960
Junio 21	5.	id		id	~ 95	✓	475.	
30	1	"		"	~	✓	95.	
Septbr 1	2	"		"	~ 95	✓	190.	
" "	2	"		"	~ 90	✓	180.	
	5.	"		"	~ 95	✓	475.	
	<u>116. frs qs</u>						<u>\$ 10,105.</u>	

1841.	de la vuelta			\$ 10,848.4.
Novbr 15.	Contribucion p ^a yerba misona			40. =
" 17.	derechos de reemb ^{to}			92. =
Dicbr 19	carros p ^a 50 sobornales			125. =
1842 -	Balandra			112.4
Enero 22				<u>\$ 102,218 "</u>
	Ziegler, reditos Teaja			3406.4

1841	
Junio 19.	\$ 400
agosto 19	400
Octbr 19	800
Dicbr 19	600
42 feb ^{ro} 1.	294.
" Marzo 1	330
Novbr 20.	582.4
	<u>\$ 3406.4.</u>

Producto liquido de los sigts

Efectos

8. = Servicios yerba Paraguay \$ 26,266 =

1840.
 abril 30
 1841.
 agosto
 abril
 agosto

116.
 62.
 35.

Cuenta de Venta de los siguientes Articulos Vendidos al Sr. Thomas Goulard por orden del Sr. D. Fernando Rojas

4	Doc. copitas	28¢	112
2	" Vasos	50¢	100
2	paros botellas	45¢	90
2	" "	48¢	96
2	" "	35¢	70
1	" "	"	36
2	Botellones	"	51
1	Par de fruterias	"	50
1	" " " con plater.	"	33
2	jarras	50¢	100
2	Delicias doradas	37¢	74
3	Paros saleros	7¢4	22 4
3	" "	8¢	24
			878 4

Gastos

Comision 4% \$ 35 1

Debe

1	Lavatorio	51	
1	Cupa con cortinado	200	
1	Tacho de cobre 16 lbs	4¢	64
1	marquesa	50	365 "
Saldo a n			\$ 478 3

P. S. Orys. Mayo 28 de 1839 =

Thomas Goulard

1841
 Febr. 24
 Marzo 13
 Mayo 15
 " "
 " "
 " "
 " 19
 " 21
 " 29
 Julio 15
 " 17
 " 27
 agosto 13
 " 24
 novier 8
 " 17

1841
Septor

Cuenta de Venta de 12 Sobornales de Yerba
Misionera vendidos a D^{no} Juan P. Gestal
con Boto 74 a 5 ¹/₂ " a 90¢ \$6678.
Comision 2 1/2 % 166 7
\$6511 1

Novbr 8.

Ferdo Pejas debe
remitidas en la galea Sarda Luisa
a su disposicion 50 Sobornales y
Misionera con 288 a 3 ¹/₂ "

Novbr 8

Guillermo Gray en el Parana debe
remitido en la Balandra nacional amor
constante. 10 Sobornales de Yerba
Misionera con 51 a 7 ¹/₂ " a 90¢ \$4615 2

Yerba Misionera			
13.	Sobornales a	Badaraco	\$7972 " 3.
2	do.	" Burgos	1341 " 3.
6.	do.	" fernandez	3092 " —
12	do	" Gestal	6511 " —
1	do	" Ziegler	425 " —
1	do.	al cobrado	353 " 5.
50	do.	Fdo. Pejas	— " —
10	do	Gray en el Parana	— " —
<u>95.</u>	do		\$19,695 " 3
25	do	127 a a 30¢	" 3810 " —
<u>120.</u>	Soborns.		

43

Gebe.

Fernando.

1840	Novbr	26.	d. Pasaje a Montevideo	Patac.	12.	
	Dicbr.	12	" flete pr 8 Servicios Yerba Paraguay		5.	
	"	"	" pague a D ^o Jerdo Torruquis 3 Onzas de Oro.		48.	
	"	"	" pague al Captn Dodero		20.	
1841	"	"	" flete p ^o 62 Rollos de Tabaco negro		15.	4.
	abril.	27.	" entero a la Caja. fol 2.		29.	4.
				Patac.	130.	

Consignaciones.

1840.	Dicbr.	26.	a. 200. cep Pasos de uva con 200 a 20 ^{to} a 38 ^{to} la \$		7630.	
	"	"	" Balandra p ^a embarcadas a 1 ^{to} 4.		300.	
	"	"	" 4 carros al agua a 30 ^{to}		120.	
	"	"	" Piones pa pesar y cargar las		30.	
	"	"	" derechos de la aduana p ^a 8 Jc ^o Yerba		1992.	
	"	"	" Balandra y carro p ^a la yerba		96.	
1841.	"	"	" Comision de Venta p ^a id: al 2 1/2 %.		729.	4
	Febrero	5.	" 500. Patac ^o a 21 ^{to} 4. contra Limeron Frazier y ^o		10,750.	
	"	"	" 500. id a 21 ^{to} 4. contra Dickson y ^o en Montevd. atla.		7350.	
	"	"	" Mesada y Notines p ^a los Niños Dicbr:		140.	
	"	"	" p ^a fundas 30 ^{to} al Resguardo y 1 Pion 21 ^{to}		51.	
	"	24.	" a cuenta de los 500 Patac ^o contra Dickson y ^o		1650.	
	Marzo	13.	" Saldo de id id:		1500.	
	abril.	24.	" 490 Patacones a 18 ^{to} 4. y comision 27 ^{to}		9092.	
	Mayo.	15.	" 5. carros de Ginebra y descargarlas		175.	
	"	"	" Balandra p ^a descargar la Ginebra.		240.	
	"	"	" Carretas y Piones p ^a descargar el Tabaco.		140.	
	"	"	" Balandra " id id:		124.	
	"	"	" derechos en la aduana p ^a Ginebra 1 ^o Plazo.		1042.	5.
	"	17.	" 500 Patac ^o a 18 ^{to} 4. contra Bunge Thütz y ^o Montevdo.		9250.	
	"	19.	" Piones descargar Yerba Misp ^a		70.	
	"	21.	" flete de Montevd. p ^a 650 a id a 14 ^{to} Plata.		1157.	
	"	29.	" corretaje p ^a los 500. Patac ^o		24.	
	"	29.	" Balandra de carga 127. Taborn. Yerba		243.	6.
					53,896.	7.

La vuelta.

Deudas.

Haber.

1840.

Novbr: 21. Pr. deajo. en deposito. Patacones 130. "

Patacones 130. "

1840.

Consignaciones.

Dictr: 15. 1841. Pr. 8. tercios de yerba Paraguay s/c de venta \$29,188. 4.

abril. 29. " 62. Pollos de Tabaco negro s/c de venta. " 13,511. "

agosto. " 116. frascos Ginebra de Holanda id: " 11,105. "

Septbr: " 35. Gobernales Yerba Misionera s/c de venta. " 19,695. 3.

Junio 19. " C. Liegler. presto contra 1 Letra. " 20,000. "

a la vuelta.

\$ 93,499. 7.

Debe,

Fernando

1841.	"	a de la vuelta	\$ 53,896. 7.
Mayo.	29.	" derechos pr Tabaco negro. 1 ^o Plazo.	2574. 6.
"	31.	" 500. Pataes. sobre Montevideo a 18 $\frac{1}{4}$.	9250. "
Junio.	1.	" Escribano y Papel sellado p ^a una Tornaguia.	57. "
"	19.	" Sello p ^a una Letra de 20,000 $\frac{1}{2}$	30. "
"	19.	" reditos de 20,000 $\frac{1}{2}$ al 2% 1 Mes.	400. "
"	19.	" 1000 Pataes. sob Montevideo cont. Tumar ⁿ y Jreperra, a 19 $\frac{1}{2}$.	19,000. "
"	26.	" corretaje de id.	70. "
Julio	15.	" derechos p ^a Ginebra 2 ^o Plazo.	1100. "
"	17.	" 15 carros p ^a traer Yerba Misn ^a	375. "
"	27.	" derechos p ^a Tabaco negro ultimo Plazo	2500. "
agosto	13.	" id p ^a Yerba Misn ^a 1 ^o Plazo.	2932. 6.
"	19.	" reditos p ^a 20,000 $\frac{1}{2}$ 1 Mes. al 2%.	400. "
"	24.	" carros y Piones p ^a mudar la Yerba Misn ^a	155. "
"	28.	" 500 Pataes. sob Montevideo cont Juan Gowland. a 18 $\frac{1}{2}$.	9398. "
Octubre	19.	" C. Ziegler a cuenta de su Letra	5000. "
"	19.	" C. Ziegler reditos de 20,000 $\frac{1}{2}$ 2 Meses al 2%	800. "
"	19.	" Sello p ^a una Letra de 15000 $\frac{1}{2}$	10. "
Novbr:	5.	" Piones cargar y pesas 50 Soborn ^a Yerba Misn ^a	30. "
"	"	" Papel sellado p ^a el embarco de id	10. "
"	8.	" carro y Piones p ^a embarcar 10. Sobornales de id.	35. "
"	8.	" derechos de reembarco p ^a 50 Soborn ^a de id.	459. 5.
"	13.	" id p ^a Yerba Misn ^a 2 ^o Plazo.	3000. "
"	15.	" Contribucion p ^a id pagos a Escuti.	40. "
"	17.	" derechos de Yerba Misn ^a 10. Soborn ^a de reembarco	92. "
Dicbr	19.	" C. Ziegler. a cuenta de su Letra	1000. "
"	19.	" El mismo reditos de 15000 $\frac{1}{2}$ 2 Meses al 2%	600. "
"	19.	" carros p ^a 50 Sobornales de Yerba	125. "
1842.	23.	" Certificado de una Tornaguia	50. "
Enero.	22.	" Dalandro p ^a embarcar 50 Sobornales Yerba	112. 4.
Febrero.	1.	" C. Ziegler. reditos de 14,000 $\frac{1}{2}$ 42 dias al 1 $\frac{1}{2}$ %	294. "
"	1.	" C. Ziegler a cuenta de su Letra	3000. "
a la vuelta			\$ 116,797. 4.

Preyas.

F. Haber.

1841. " p^r. de la vuelta

\$ 93,499. 7.

ala vuelta.

\$ 93,499. 7.

Debe.

Fernando.

1842.	"	A.	de la Viecha	\$ 116,797.	4.	18
Marzo,	31.	"	C. Ziegler, cuenta de su Letra de 11,000\$.	6000.	"	Feb
"	31.	"	C. Ziegler, reditos de 11,000\$ 2 Meses al 1 1/2 %.	330.	"	Mo
				\$ 123,127.	4.	

Debe

El Mismo.

Negocio del

1840.		A.	Saldo de la cuenta de Consignaciones	\$ 20,617.	3.	Di
Dictr	5.	"	al Balancador Publico p. tomar el Balance	345.	"	
	23.	"	6. Latas p. las orrnigas	15.	"	
	23.	"	7. ds. Regas Lavandera	40.	"	
	5 a 26.	"	Efectos compds p. el almacen	3476.	4.	
1841. Enero.	5.	"	P. Ortiz Saldo p. Sal	33.	"	
	2. 16.	"	Efectos compds y pagos p. el almacen	3022.	7.	1841
Febrero	6 24	"	id id id id	4540	2 1/2	
Marzo	13/31.	"	p. los Niños. Calderero y F. abarro.	270.	"	
"	22	"	Pion p. llevar 1 Molinillo	5.	"	
"	13/27	"	Efectos compds y pagos p. el almacen	1748.	6.	Febr
abril.	3/24	"	id id id id	2811.	4.	
"	24/28	"	Pionis p. conducir Muebles	60.	"	
"	30	"	carros y Pionis p. la mudanza del almacen	70.	"	Mo
"	30	"	tasar el armazon y mostrar ga ga	25.	"	
Mayo	1.	"	p. los Niños Marzo.	128.	"	
"	12	"	Antonio Martinez. (dependte) Sueldo total	700.	"	
"	15.	"	6 amida pa el almacen	85.	"	
"	"	"	6 p. de Zapatos de Mujer	165.	"	
"	"	"	p. los Niños y Botines abril	150.	"	ab
"	"	"	2 Bastones p. F. Regas	120.	"	
"	18	"	Serenos abril	7.	"	
"	22.	"	barro, Pionis y Sallenera p. llevar la Faula	74.	"	
"	22.	"	anton Martinez (Depatte) prestado	180.	"	
Junio	1.	"	los Niños Mayo	156.	"	
"	18.	"	Remigio Ortiz Saldo de cuenta	605.	"	
"	30	"	p. los Niños Junio.	120.	"	
ala Viecha.				\$ 39,570.	2 1/2	

Deudas.

Haber.

1842.	pt. de la Vuelta,	\$ 93,499. 7.
Febrero 1.	" Adolfo Bullrich. presto.	, 2874. 2.
Marzo 31.	" A. Bullrich. presto.	. 6136.
" 31	pt. Saldo.	. 20,617. 3.
		<u>\$ 123,127. 4.</u>

Almacén Calle Piedad No. 71. El mismo. Haber.

1840.	Dicbr: 1.	pt. dinero en Caja.	\$ 3895. 3.
	1 al 5.	" diario.	. 690. "
	6. 13.	" d.º	. 1290. "
	14. 19.	" d.º	. 1400. "
	20. 26.	" d.º	. 1936. "
	27 31.	" d.º	. 720. "
1841. Entr.º 1.º	9.	" d.º	. 1690. "
	10 a 16.	" d.º	. 1400. "
	17. 23.	" d.º	. 1420. "
	24. 31.	" d.º	. 700. "
Febr.º	1 al 14	" d.º	. 1880. "
	15. 21	" d.º	. 910. "
	22. 28	" d.º	. 680. "
Marzo	1 al 6.	" d.º	. 796. "
	13.	" 5 1/2 Gowlan Efectos 7c de venta	. 1789. "
	13	" 2 Pipas vacias	. 150. "
	7. 14	" diario.	. 675. "
	15. 21.	" d.º	. 460. "
	22. 28.	" d.º	. 685. "
Abril	1 a 4.	" d.º	. 315. "
	5. 11.	" d.º	. 460. "
	12. 21	" d.º	. 900. "
	22 25.	" d.º	. 610. "
	27.	" 29 1/2 Pataco.º a 19¢ cuentas del deposito.	. 560. 4.
	27.	" 10 1/2 id a 19¢ de C. Fiegler.	. 199. 4.
	28.	" abuenta del armazon	. 1000. "
	29.	" el fierro del Mastrador y 1 Balanza a la vuelta	. 250. "
			<u>\$ 27,461. 3.</u>

Debe.

Fernando.

1841.	.	A.	de la Vuelta.		\$39,570.	2 1/2
Julio	31.	"	para las Niñas de este mes		156.	"
Septor	1.	"	para id	Agosto.	120.	"
"	30.	"	para id:	Septor	156.	"
Octobre	20.	"	campos luna y Pinos p ^a la C. armada		70.	"
Novbr	3.	"	pa las Niñas	Octbre	120.	"
Dietor	1.	"	p ^a " id	Novbr	156.	"
1842.	31.	"	p ^a " id:	Dietor	120.	"
Enero,	31.	"	p ^a " id:	Enero	156.	"
Febrero	28.	"	p ^a " id:	Febrero	120.	"
Marzo	31.	"	p ^a " id:	Marzo,	156.	"

a la vuelta.

\$40,900. 2 1/2

Payas.

F. Faber.

1841.	Dr.	de la Vuelta	\$27,461. 3.
abril 29.	"	Efectos	159. "
" 30.	"	id.	648. "
26. 30.	"	diario.	245. "
Mayo 10.	"	2 canarios (hembras) 24\$ alquiler de un cuarto 60\$	84. "
" 11.	"	una carbonera de cobre	70. "
" 18.	"	pr. el armario Saldo	1000. "
" "	"	1 Armario 100\$ 1 Mesa de basino 10\$	110. "
" "	"	1 Escalera 20\$ 1 Molinillo 20\$	40. "
" "	"	1 Par de Balanzas	40. "
" 20.	"	2 canarios	30. "
" "	"	en Papel moneda corte de F. R.	96. "
" 22.	"	1 canario (Macho)	25. "
" 24.	"	2 idem (hembras)	24. "
Junio 12 y 19.	"	A. Bullrich. pr Efectos sc. Saldo	885. 6
" 19.	"	1 Vidrera 120\$ pr Basos \$ 175.	295. "
" "	"	2 canarios	24. "
" 25.	"	D ^a Manuela Negron pr 1 ^o Polvillo.	70. "
" 30.	"	C. Fiegler 10 Pataciones a 19\$	190. "
Julio 6.	"	1 Molinillo	100. "
" 31.	"	1. Marquesa y 1 Mesa redonda	571. "
agosto 1.	"	Jd ^o Overweg pr Muebles sc	191. "
Septbr 1.	"	A. Bullrich 1000 cigarros 35 Patac ^o a 18\$ 6.	656. 2
" 4.	"	21 ^o arroz del Brasil a 22\$	462. "
" "	"	1 Molinillo	130. "
Octbr 8.	"	1. par de Botellas f ^o y 1. p de Galeros co	108. "
" 30.	"	Pezaval. 1 Molinillo de cafe	200. "
" 30.	"	1. Comoda sc de Venta.	460. 7.
			\$ 34,376. 2.

Debe.

Ferriano

1842	"	A de la Vuelta	\$40900. 2 1/2
			<hr/>
			\$40900 2 1/2

Debe Dn. Fdo Rojas en cuenta corriente con

1842	"		
Febrero	1.	d. A Bullrich prestó en dinero	\$ 2874 2
Marzo	31.	" A Bullrich prestó en id.	6136. "
Novbr	23	" A Bullrich pago a C. Fiegler Saldo del Letra	5000. "
"	"	" El mismo pago al mismo reditas de	" "
		5000 ^{ps} del 1 de abril al 23 de Novbr 1842	582. 4.
			<hr/>
			\$ 14,592. 6.
1844.			
Enero.	1.	d. Saldo a favor de A Bullrich	\$ 8,122. 6.

Prezas.

Haber.

1841	"	Dr. de la Tuelta	\$34,376. 2.
Novbr.	13.	" a Bullrich acta de 6 ^m cigarros havs.	3000. "
	16.	" 1 Romana de 20 ^a a 14¢	280. "
Dicbr	31.	" 3 a 8 ^{ta} Tabaco picado a 125¢	415. "
1842 Enero	10.	" Forge Torsequis 6 ^m cigarros 20 Patas = 17¢6.	355. "
Febrero	1.	" a Bullrich Saldo de 6 ^m cig ^o 190 Patas = 18¢	420. "
"	28.	" 1 Batea	50. "
4. Abril,	30.	" a Bullrich, Efectos etc	1693. 6.
Marzo	29. 31.	" diario	310 2 1/2
			<u>\$40900 2 1/2</u>

Adolfo Bullrich.

Haber.

1842			
Julio	6.	devolucion de derechos de 50. Sobor ^s yerba Mn ^a	2200. "
1843.		25. Soborn ^s yerba Mn ^a con 127 a a 30¢	3810. "
		20 djs Cerraduras de cajon a 20¢	400. "
		4 Botellas de Cristal.	60. "
Dicbr	31.	queda un Saldo a favor de A Bullrich	8122 6.
			<u>\$14,592. 6.</u>

